

1930 + 34,35 p. 6, 11-12 1930  
35 1-4

# ՀԱՅ ՍԿՈՒՆԻՏ

ՄԱՏԾՈՎԱՐԵՐՐ

Հ.Ս.Ը.Ս.Ի.

ԹԻՄՆԵՐ 1918 ԻՆ



ORGANE  
DES SCOUTS ARMENIENS

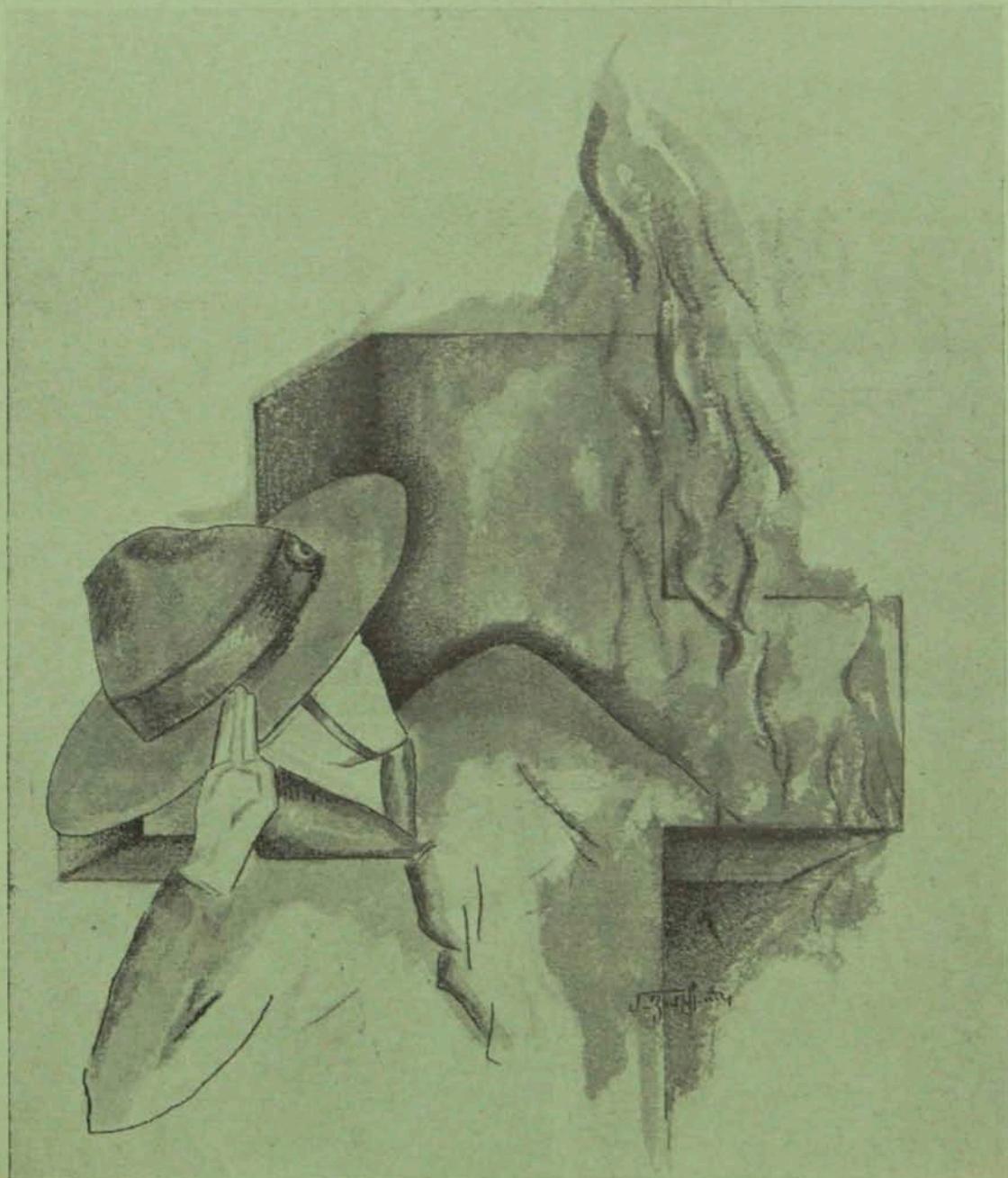
FONDE EN 1918

## "HAI' SCOUT"

Գ. ՏԱՐԻ ԱՊՐԻԼ 1930

N° 6

AVRIL 1930 (3<sup>e</sup> année)



# ՀԱՅ ՍԿՈՒԵՏ

## ՊԱՏԿԵՐԱՁԱՐԴ ԱՄՍԱԹԵՐԹ

ՏԱՐԵԿԱՆ ԲԱԺԱՐՆՈՐԴԱԳՐՈՒԹԻՒՆ

Ֆրանսա, Սուրիա, Յունաստան, Պուլկարիա, Ռումանիա . . . . . 35 ֆրանք  
Միւս երկիրներ . . . . . 2 տողար

### ՀԱՏԸ Յ ՖՐԱՆՔ

( ՎԵՑԱՄՈՒՆՅԱՅ ԶՈՒՆԻՒՔ )

Պարզ նամակ, յօդուած, նկար, թերթ, գիրք, եւլն. ղրկել պիշտ հետեւեալ հասցեով

Revue HAI - SCOUT, U. G. Arménienne

1, Rue Saulnier, Paris (9<sup>o</sup>)

Գրամ, ապահովագրեալ նամակ, չէք, մանտափոստ ղրկել գանձապետին հետեւեալ հասցեով՝

M<sup>r</sup> H. Zahrédjian, 53 Faub. Montmartre, Paris (9<sup>o</sup>)

**Հ. Մ. Լ. Մ. ի ՓԱՐԻԶԻ ՇՐՋԱՆԱՑԻՆ ՎԱՐՉՈՒԹԵԱՆ ՀԱՍՑԵՆ Է**

U. G. Arménienne de Culture Physique et de Scoutisme

1, Rue Saulnier, Paris (9<sup>o</sup>), 5ըդ յարկ. մէթրօ Cadet.

### ԿԱՐԵՒՈՐ

ԿԸ ԽՆԴՐՈՒԹԻ Հ. Մ. Լ. Մ. ի բոլոր շրջաններէն եւ Մասնաճիւղերէն.

1. Իրենց որոշ հասցէն զրկել մեզ անյապաղ:

2. Իրենց գործունէութեան մասին օրը օրին թղթակցութիւններ եւ տեղեկութիւններ զրկել կարծ ու ամփոփ եւ ընթեռնելի զիրով, մասնաւրապէս օտար եւ յատուկ անունները որոշ զրել:

3. Սկառւատականը եւ մարզականը զատ թուղթերու վրայ զրել, առանց իրարխանելու: Նկարներուն տակ յստակ զրել բացատրութիւնները:

4. Տեղեկացնել քանի օրինակ թերթ կ'ուզուի եւ սպառումի համար պատասխանատու անձ մը ցուցնել, եւ աւելցած թիւները զրկել մեզի:

### ԶԵԿՈՅՑ

Հ. Մ. Լ. Մ. ի Ամերիկայի եւ Ֆրանսայի շրջաններէն կը խնդրուի կանոնաւոր կերպով տեղեակ պահել թերթիս վարչութիւնը, իրենց գործունէութեան մասին, ղրկելով գրութիւններ եւ նկար :

(3262-56)

# ՀԱՅ ՍԿՈՒՏԻՔ

ՊԱՇՕՆԱԹԵՐՐ

Ա.Ս.Ը.Ս.Ի

ԳԻՄՆԵԱԼ 1918 ԻՆ



ORGANE

DES SCOUTS ARMENIENS

FONDÉ EN 1918

## "ՀԱՅ ՏԿՈՒՆ"

Գ. ՏԱՐԻ

ԹԻՒ 6

ԱՊՐԻԼ 1930

### ՄԵՐ ՈՒԽՏԻ ՕՐԸ

Մանուկ էիր տակաւին, քու երդիքիդ տակը երջանիկ, երբ վճիռը տրուեցաւ հայութեան բնաշնջումին, վճիռ մը աննախընթաց եւ անպատմելի, ջնջել ցեղմը, ժողովուրդ մը, արմատախիլ ընել զայն հայրենի հողէն և ցրիւ տալ փոշին չորս հովերուն....:

Եւ գազաններու պէս ինկան անմեղ ու ժիր ժողովուրդի մը ետեւէն, ծերն ու մանուկը, կինն ու երիտասարդը հնձեցին ու տրորեցին անինայ:

Մանուկ էիր դուն հայ սկառուտ, և հազիւ թէ կը յիշես այդ դժոխային խնջոյքը գազաններուն, ուր քու եղբայրներդ ու քոյրերդ պարեցին մահուան արիւնոտ պարը, խմեցին կիզիչ բաժակը ամօթի և լկումի, երբ եփրատը շառագունեցաւ այն արիւնով որ քու երակներուդ մէջ շրջան կընէ այսօր:

Երնէ՛կ քեզի որ անգիտակից էիր այն սարսափի օրերուն:

Եւ սակայն, կտակ մըն է յանձնուած քեզի, սրբազան կտակը քու ցեղիդ, որուն տէրն ու գործակատարն ես զուն:

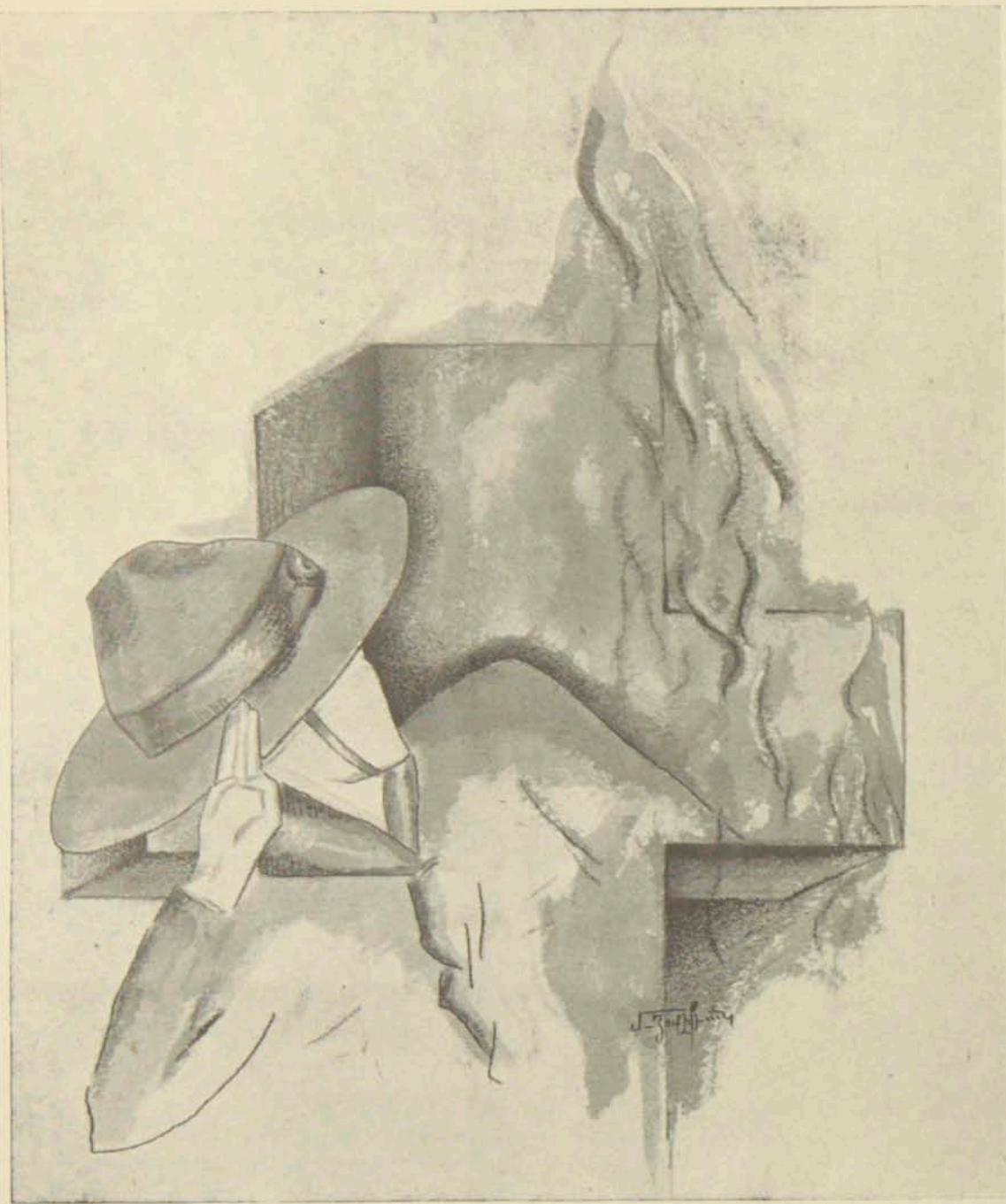
Տե՛ս, սա քաղաքակիրթ երկիրներու շիրիմները, ուր ծաղիկները կը գողան և որուն տակ կը հանգչին երջանիկ մեռելները, տե՛ս, սա փառայեղ կամարին տակ գերեզմանը, որուն առջեւ՝ բանւորէն մինչեւ թագաւորը կը խոնարին, բոց մը մշտավառ կը հսկէ զիխուն վերեւ և հոն, այդ փառաւոր շիրիմին մէջ կը հանգչի զինուոր մը, որ երջանկութիւնը ունեցած է իյնալու օր մը, կոռու դաշտին վրայ՝ կուրծքէն զարնուած իր հայրենիքին համար: Երջանի՛կ մահ:

Իսկ ո՞ւր են քու ցեղիդ քաջերուն աճիւնները, որոնց առջեւ պատուոյ պահակ պիտի կենայիր զուն... Անոնք ցրիւ եկած են անթաղ ու անշիրիմ, ոտնակոխ ու անպատուած, գուլայ մը խունկի ծուխին և փնջիկ մը ծաղկի կարօտ, անոնք չունին նոյնիսկ թիզ մը գերեզման հանգչելու համար և ափ մը հող՝ իրենց վրայ:

Դուն, հայ սկառ'ւտ, ուխտ մը ունիս նուիրական ու վեհ, որուն գիտակցութիւնը պէտք է այրէ քու սիրտդ և փոթորկէ հոգիդ, ըլլալ պահակը ազգային արձէքներուն և աշխատիլ իրականացումին քու նահատակներուդ երազին:

Եթէ չես զգար այս նուիրականութիւններու արժէքը, չես զգար պարտականութիւնդ իբր մարդ և իբր ազգ, վար ա՛ռ զրօշդ, վար առ ճակատէդ և զօտրէդ, Արատակիր նշանը, քակէ փոկապդ պատոյ և անցուր օտարութեան և ստրկութեան լուծը՝ սողալու և մուրալու համար օտարին առջեւ, վարշ տալու համար կեանքդ....:

321-2000



Նկար՝ Մ. ՑԱՎԻԿԵՍՆԻ

## 24 ԱՊՐԻԼ՝ ԱՆՇԱՆՕԹ ՇԻՐԻՄՆԵՐՈՒ ԱՌՁԵՒ

Եթէ իսկ հազնիս օտարի ծիրանին և գլխուդ դնես օտար պսակը յաղթանակի՝ փուշ է այդ պսակը, քանի որ քու հայրենի անտառներուդ ձիթինիէն չէ հիւսուած Ան . . . :

Այսօր, Ապրիլեան ուխտատօնին, վեր ա՛ո ճակատդ՝ եղբայրութեան և համերաշխութեան միւռոնով օծուած, վեր ա՛ո բազուկդ ու կրկնէ քու նուիրական երգումդ.

«Կ'երդնում հաւատարիմ մնալ ազգիս եւ հայրենիքիս,

«Սատարել Անոր վերականգնումին,

«Արի պաշտպանը ըլլալ Անոր անկախութեան:

Եւ շարունակէ ճամբագ անշեղ ու հաստատուն քայլերով:



ՀԱՅ ԱԿԱДЕՄԻ

## ՍԻՐԵԼԻ ՍԿԱՌԻՏՆԵՐՈՒ

Աշխատած առենդ ուշադրութիւնդ կեզրոնցուր գերծիղ վրայ, ապա թէ ոչ՝ կատարեալ գործ չես կրնար արտադրել:

Ինչ գործ որ ընես սիրով և փափաքով կատարէ, ըլլայ ան մինչեւ խակ պարզ բան մը, շատ անգամ պարզ բաներ մեծ գործերու կ'առաջնորդեն:

Միշտ հնազանդէ օրէնքին և տրուած հրամաններուն, անհնազանդ մէկը հրամայելու իրաւունք չունի:

Փարզ եղիր, ու երբէք գասակարգի խորութիւն մի՛ գներ հարուստի և աղքատի միջեւ, միւնոյն ձեւով միւնոյն յարգանքով վարուէ բոլորին հետ: Անշնորհը և անբարոյական մարդոցէն հեռու կեցիր:

Երբ գործի մը տէրը կամ վարիչն ես և երբ քու ստորագաններդ լաւ գործ մը կը կատարեն, դնահատէ զանոնք ոչ միայն առանձին եղած առենդ այլ եւ ուրիշներու քով, և պարզ բաներու համար աճապարանքով մի բնազատեր և ոչ ալ չափազանց խիստ եղիր, նա մանաւանդ ուրիշներու առջեւ, որովհետեւ ամէն ճարդ արժանապատութիւն ունի, պէտք է միշտ սիրաշահիլ, այսպէսով է որ իրենց յանձնուած գործը աւելի լաւ և սիրով կը կատարեն մարդիկ:

Դրամ շահիլը լաւ է, բայց պէտք չէ ատիկա ձեր կեանքի միակ նպատակը ըլլայ, ան որ լաւ ու հանգիստ ապրելու չափ կրնայ շահիլ, պէտք է գոհանայ, և ինքինը երջանիկ զգայ, շահամոլները ընդհանրապէս շուայ կերպով և անբարոյութեան համար կը ծախսեն և աւելի դժոնչ են:

Ըլլաս հարուստ կամ աղքատ, միշտ կարելի եղածին չափ օգնէ ամէնուն, ոչ միայն նիւթապէս այլ և բարոյապէս: Մի մոռնար որ քու աղզիդ ծառայութիւն ընելու պարտաւոր ես, անոր համար մաս մը դրամէդ և մաս մըն ալ ժամանակէդ տրամադրէ, այսպէսով պարտականութիւնդ կատարած ըլլալու գոհունակութիւնը պիտի զգաս և արդէն աղզդ, իբր իր մէկ բաղաքացին, քենէ ծառայութիւն պահանջելու իրաւունք ունի:

Ինքլինքդ երջանիկ զգալու համար բնաւ

անցեալին մէջ ունեցած վիճակիդ կամ դըքախտութիւններուզ վրայ մի մտածեր, եթէ պարզ աղէտ մը կամ անյաջողութիւն մը պատահէի, մի յուղուիր և մի տրանջար, այլ բոլորովին տարբեր և ուրախ բաներու վրայ մտածելով ջանայ միտքէդ վանել այդ տիսուր մտածումը:

Միշտ ժպտէ և ջանայ կեանքի ուրախ կողմը տեսնել, այսպէսով ուրախութեան զգացումդ կը զարգացնես:

Առանց աշխատանքի՝ շահելու ետեւէ մի ըլլար, որովհետեւ միայն աշխատանքով և ճակտութիւնով շահուածը իրական արժէք ունի և քուկդ է:

Եթէ քեզի գրամ մը վատահուի պահելու համար, պէտքերուզ մի գործածեր, շատեր կը ծախսեն կրկին տեղը գնելու յոյսով և պահանջուած պարագային չեն կրնար վերադարձնել և ամօթով կը մնան:

Մի մոռնար որ հայ էք և հայ պէտք է ապլիք, հայ կեանքով հետաքրքրուեցէք և հայ լեզուն ու պատճութիւնը լաւ սորվեցէք: Զեր աղզին գոյութիւնը պահելու համար կեանքերնիդ խոկ զոհելու պատրաստ եղէք:

Եղրակացնելով՝ ձեր աճբողջ կեանքին մէջ ճակատնիդ միշտ բարձր բարձր զալեցէք, ուղղակի զիմացինիդ աչքին մէջ նայեցէք խօսած ատեննիդ: Կեանքի բոլոր դժուարութիւնները բաշութեածք և մպխտով տարէք: Կոռեցէք ըուլոր վնասակար և կործանարար արարբներուն դէմ որսնը կը քանդեն աղզը, այսպէսով կատարեալ բաղաքացի մը պիտի ըլլաք և պատիւ պիտի բերէք ձեր ընտանիքին և ձեր աղզին:

Գ. ՅԱԿՈԲԵԱՆ



րագաներու մէջ կրնայ օգտակար ըլլալ:

Անծանօթ անտառի մը մէջ թող ձգեն  
մարդ մը, շուն մը, ձի մը և աղաւնի մը,  
որուն շրջակայքը բնակչութիւն գտնուի,  
պիտի տեսնուի որ աղաւնին դէպի իր  
աղաւնոցը պիտի թոփ, շունը զետին-  
ները հոտոտելով դէպի իր բնակավայրը  
պիտի վերագառնայ, այդ կենդանինե-  
րէն միայն մարդը պիտի գտնուի շփոթ  
կացութեան մը մէջ ասդին անդին թա-  
փառելով, որովհետեւ ուղղութեան բնագ-  
դը չունի:

Ուրեմն անհրաժեշտ պէտք մըն է ի-  
րեն այդ բնագդին պակասը լրացնել  
մասնաւոր կրթութեամբ մը, մանաւանդ  
երբ կատարեալ մարդ մը ըլլալու դի-  
տաւորութիւնը ունի:

Եւ սակայն նախկին մարդը այդ բը-  
նագդը ունէր: Հոտոտելու պակասին փո-  
խարէն զոնէ դիտելու կարողութիւնը  
զարգացած էր անոր մէջ, ան դիտէր  
հետքեր, ուղղութեան կէտեր, նշաններ  
ճանչնալ որոնք թոյլ կուտային ընդար-  
ձակ անտառները ուսումնասիրել, ուղի-  
ներուն մէջէն իր ճամբան գտնել, մար-  
դոց և կենդանիներու հետքին հետեւիլ  
և հետեւութիւններ հանել: Այս զգայ-  
նութիւնը անհետացաւ քաղաքակըր-  
թուածներուն քով՝ կարեւորութիւն չը  
տրուելով, սակայն այդ բնագդը մնացած  
է վայրենիներուն մօտ:

Ուրեմն կեանքը ուսումնասիրութեան  
ընդարձակ ասպարէզ մը կուտայ մեզի:  
Դիտելու և հետեւցնելու կարողութիւնը  
մարդուս ամբողջ կեանքի ընթացքին  
մէջ օգտակար է: Դիտելու և հետեւցնե-  
լու արհետափին ուսուցման սկզբունքները  
զրաւոր կերպով բացատրելը դժուար է,  
ատոր դիւրին միջոցը գործնականին հե-  
տեւիլն է: Սկառատներու համար այս  
ճիւղը շատ օգտակար է:

Ամփոփեց՝ ՍԵԼՈՎ.



## ԱՆՑԵԱԼԻ ՅԻՇԱՏԱԿՆԵՐ

Որքան կը թղթատեմ «Հայ Սկառատ»ը  
այնքան իետաքրքրութիւնս կ'աւելնայ:

«Հայ Սկառատ»ը իաւաքածոյ մըն է  
մեր անցեալի կեանքին: Կը յիշեմ գու-  
լւլին, վոսփորի եզերքին բազմած այդ  
մեծ գօրանոցը որբանոցի էր վերածուած:

Հարիւրաւոր պատանիներ անցան ա-  
նոր սեմէն:

Կը յիշեմ թէ ինչպէս խմցուցինք մեր  
եփած անմահական քաքաօն դեր-ծո-  
վակալ թէսիկըրի: Զեմ մոռնար նաեւ Պ.  
Ճիզմէնեանը, անոր երկար հասակը ու  
յաղթանդամ քալուածքը որ ուշադրու-  
թիւն կը գրաւէին: Ան, տղոց իետ միշտ  
ժպիտով կ'արմայայտուէր:

Անոր դասախոսութիւնը դեռ չեմ  
մոռցեր, թէ ինչպէս երկու գորտեր կ'իյ-  
նան կաթի ամանի մը մէջ: Կաթը չունի  
այն յատկութիւնը, ինչ որ ունի ջուրը,  
այդ պատճառաւ գորտերու լողալու Ֆի-  
գերը ապարդիւն էին: Մին որ ծոյլ էր,  
հանգչեցաւ այդ համեղ հեղուկին տակ,  
մինչեւ որ իր վախճանը գտաւ:

Իսկ միւսը որ աշխատասէր էր, բը-  
նաւ երբեք չի յուսահատեցաւ, մինչեւ  
որ կաթը հարուածելով իւղի վերածուե-  
ցաւ եւ ինք ազատեցաւ խեղդամահ ըւ-  
լալէ:

Ահա կեանքի ամենամեծ օրինակը,  
յաջողութեան պայմանը չի յուսահա-  
տեն է:

Ունինք շատ մը ընկերներ որոնք կը  
թափառին գիւղէ գիւղ, քաղաքէ քա-  
ղաք, միմիայն ապրուստի համար: Որ-  
քան հանելի էր Հ. Մ. Բ. Մ. ի կեանքը,  
կը կնապատիկը ցաւալի է այդ շարքե-  
րէն հեռանալը:

Երկրագործի մը ժամերը չեն ներեր,  
սակայն հոս՝ Մակեդոնիոյ գիւղերը ու-  
նին մէյ մէյ գնդակ, որ մեր հանելի  
ժամանցը կ'ըլլայ կիրակի օրերաւն:

Իրաւ է որ շատ իեռու է Մակեդո-  
նիան ֆրանսայէն, սակայն «Հայ Սկառ-  
ատ»ը գոնէ վայրկեան մը մեզ կը միացնէ:

Եղբայրական բարեւներս բոլոր սկա-  
ռատներուն:

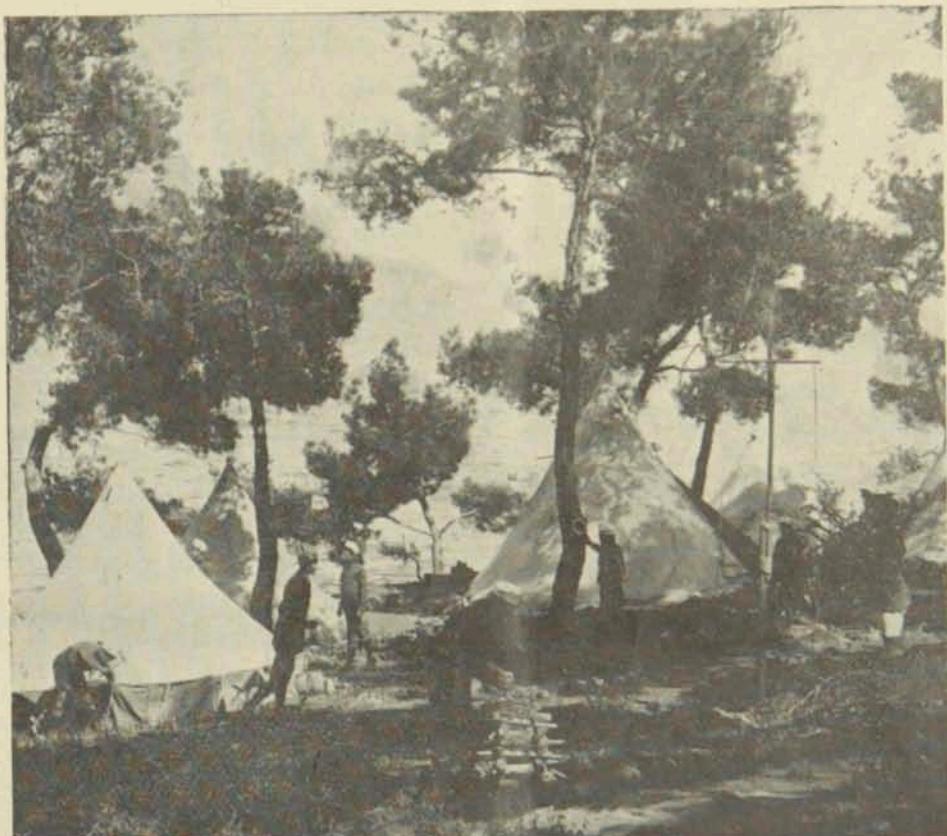
Սու - Պաշ  
(Սէրէզ)

ՓԻԼԻՊՊՈՍ ԹՈԳԱՑԵԱՆ

## Ճ Շ Դ ՈՒՄ ՄԸ

«Կայծակ» աճսաթերթի մէջ զարմանքով հանդիպեցայ հետեւեալ տողերուն.

«Պ. Համազասպ Փանոսեան բերայի Ազգային որբանոցին բոլոր որբերը սկառւտ կ'ընէ, ֆութապօլի խումբեր կը կազմակերպէ եւ որբերը սկառւտական կազմով օդափոխութեան կը տանի ցեծ-կղզի... խաղալ, վազել, արշաներ, ծեռական աշխատութիւններ եւն. կը սորվեցնէ: Ամէն շաբաթ եւ կիրակի օրերը Պոլսոյ Հ. Մ. Բ. Մ. Ի խումբերը այցելութեան կուգան կատարեալ բանակումի մը մանրամասնութիւններու տեղեակ ըլլալու համար»:



Բերայի Եսայեան որբանոցի Հ. Մ. Բ. Մ. Ի սկառւտները Մեծ-Կղզիի բանակումին մէջ:

Իրականին մէջ, Պ. Համազասպ Փանոսեանին Պոլսի գալէն առաջ, Եսայեան որբանոցի մէջ Հ. Մ. Բ. Մ. Ի կազմակերպած էր սկառւտութիւնը, որուն վարիչն էր Պ. Օ. Եազմածեան. իրեն յաջորդեցին Պ. Գ. Ճոլօլեան և Պ. Արայ Տոմինեան և այս տողերը զրողը: Մեծ Կղզիի բանակումը կազմակերպած է Հ. Մ. Բ. Մ. Ի, այդ բանակումին սկառւտական վարիչը ես ինքս էի, իսկ Պ. Հ. Փանոսեան իրը փոխ-անօրէն որբանոցին, իր ընտանիքին հետ կ'ընկերակցեր մեզի, կիրակի օրերը միւս խումբերէն կամ վարչութենէն անդամներ կ'ացցելէին մեզի ոչ թէ «սորվելու» այլ ընկերական պարտականութիւն կատարելու կամ քննութեան հաճար, ինչպէս կ'ացցելէին միւս խումբերու բանակումներուն: Աչա պարզ իրականութիւնը:

Փարիզ

ԺԻՐՈՅՑԻ ՄԻՆԹԱՆՃԵԱՆ

(Եախովին խմբապետ Բերայի որբանոցի սկառւտներուն)

**ԾԱՆՈԹ. ԽՄԲ.—** Հսու կը դնենք, գերը յիշուած Մեծ-Կղզիի բանակումին նկարը, ուր որոշ կերպով կ'երեւան մեր սկառւտները եւ իրենց սկառւտ խմբապետը Պ. Ժիրայր Մինթանճեան:

Կարծենք բաւական է այս պլտիկ փաստը:

## ԱՍԿԵ ԱՆԿԵ

Միջազգային ճէմալօրիի հասոյթին արդիւնքը տակաւին վերջնականապէս ծանօթ չէ. սակայն կ'ենթաղրուի որ մօտ 10,000 սթէրլինի շահ մը կայ, որ մօտաւորապէս կը ներկայացնէ՝ 1,250,000 ֆրանք, ինչ որ 1920 եւ 1924 ի ճէմալօրիներուն բացը լայնօրէն կը դոցէ:

Լորտ Պէտրն - Բառուլ եւ տիկինը 1931ին հրաւիրուած են Աւատրալիոյ սկառուտներէն, ինչ որ ընդունած է սիրով: Երթը պիտի ըլլայ Բանամայի նեղուցէն եւ նոր Զէլանտայի ձամբով, իսկ դարձը Սուեդի Զրանցքէն եւ եւրոպայէն:

Զուիցերիոյ սկառուտներու կեղրոնական Գործադղիր Մարմինը 1929 գեկտեմբերին որոշեց Ազգ. մեծ բանակում ճէմալօրի մը կատարել օգոստոսին:

Միջազգային Ակտ. Պիւռօն կը զգուշացնէ հոլանտացի Բատէն Մօհսթափա անուն 20 տարեկան երիտասարդէն որ սկառուտական շարքերուն չի պատկանիր եւ չունի պէտք եղած վաւերաթուղթերը:

## ՊՈՒՐԿԱԶ

Հ. Մ. Բ. Մ. ի տեղւոյս Մասնաճւղի Վարչութւանը զեղեցիկ զաղափարը ունեցաւ, մարտ 30 ին, ի պատիւ Ազգ. վարժարանի, ներկայացում մը կազմակերպելու:

Ցաւալի է ըսել որ, միայն փոքրաթիւ բազմութիւնը մը փութացած էր նիւթապէս թէ բարոյապէս քաջալերել սոյն բարենպատակ ձեռնարկը՝ հրապարակին վրայ տիրող տնտեսական ծանր տագնապին հետեւանքով:

Ներկայացման նիւթն էր կատակախաղ մը, որ բեմազրուեցաւ մեծ յաջողութեամբ և ներկաները զուարթ տպաւութեամբ մեկնեցան:

Մարտ 1ին, տեղւոյս Ս. Խաչ եկեղեցւոյ մէջ տեղի ունեցաւ սկառուտական երեք Բ. կարգի սկառուտներու երդման արարողութիւնը:

Յիշեալ օրը, յետ եկեղեցական արարողութեանց, Հ. Մ. Բ. Մ. ի ամբողջ կազմը, — գայլիկ, սկառուտ և մարզիկներ —, իրենց համազգեստներով եւ Մասնաճիւղիս դրօշին առաջնորդութեամբ շարքով եկան եկեղեցի, տեղ գրաւելով նստարաններուն քովերը:

Նախ, քաղաքիս հոգեւոր հովիւ Տէրթի. Փորեածեան, հակիրճ խօսքերով բացատրեց նման երդմանց նշանակութիւնը և ապա խօսքը թեկնածուներուն ուղղելով՝ կարգ մը զեղեցիկ թելազրանքները ըրաւ: Փոքրիկ ուղերձ մը ըրաւ նաեւ սկառուտ խմբապետ Մ. Գալֆական, որմէ վերջ թեկնածուները հաստատ քայլերով ու ժապտաշուրթն մօտեցան արարողութեան սեղանին, և առանձին առանձին ըրին իրենց երդումը:

31 մարտ 1930

ԳՐԻԳՈՐԻԿ

Պուրկազ

(Սկառուտ - առաջնորդ)

## ԷՇՈՒ ԿԶԱԿԸ (\*)

(Պատմուածք)

— Շատ իրաւունք ունիք, բարի պառաւ, ըստ թագուհին, դուք, երջանիկ էք հաւանաբար, մինչդեռ ե՛ս... աւա՛ղ...:

— Բայց ի՞նչ ունիք, հարցուց պառաւը:

— Չեծ կրնար ըսել, պատասխանեց թագուհին, պետական գաղտնիք մըն է ան, բայց այնքան ընկճուած եծ հողեպէս, որ կը կարծեմ, եթէ մէկու մը ըսեծ այս գաղտնիքս, պիտի թեթեւնամ ըիչ մը, բայց կ'աղաչեմ մի ըսէք ուրիշին, ինչու որ, եթէ թագաւորը իմանայ, քեզ կախաղան կը հանէ:

— Ի՞նչ է ուրեմն, ըստ պառաւը:

— Ահաւասիկ, թագաւորը եւ ես մանչ զաւակ մը ունեցանք...

— Ի՞նչ ուրախութիւն:

— Որ էշու կղակ մը ունի:

— Ի՞նչ զմբախտութիւն:

(\*) Տար. Թիւ 3, էջ 63 էն

Եւ պառաւը մեկնեցաւ ինքնիրեն կրկնելով, թագաւորին տղան էշու կզակ ճը ունի, թագաւորին տղան էշու կզակ ճը ունի...:

Ճաճբան, դիւղացիի ճը հանդիպեցաւ և կեցոց:

— ԶԵ՞Ր դիտեր, ըստ:

— Երբ ըսէր ինձ, ես ալ դիտցած կ'ըլլամ, պատասխանեց դիւղացին:

— Աղէկ, բայց երբ դիտնաք, ուրիշին պիտի ըսէր, և թագաւորը զիս պիտի կախէ, մնաք բարով, ես ալ արգէն ճոռցայ դիտցածու, ըստ պառաւը:

Բայց, քիչ վերջը ներքին ճայնը զինք անհանդիս ընել սկսաւ, և ուզեց բարձրաձայն պոռալ, ինչ որ թագուհին իրեն եր ըստ ցած ճայնով:

Բայց, խորհեցաւ որ ճէկը կրնայ լսել թագաւորը կրնայ իմանալ եւ զինքը կախազան կը հանեն:

Եւ սակայն, ինչպէս որ թագուհին հոգեպէս թեթեւցած էր զաղտնիքը իրեն ըսելով, ինքն ալ կ'ուզէր հոգեպէս հանգստանալ՝ զայն ուրիշի ճը ըսելով:

Գաղափար ճը եկաւ ճիտքը: Գետակի ճը եղերքը հասած էր եւ այս գետակը քաղաքին ճէջին օձավտոյս կը յառաջանար:

«Ահաւասիկ ճէկը որ երբեք չի կրնար ըսել ուրիշին», ըստ ինքնիրեն: Եւ ջուրին ճօտենալով ծուեցաւ եւ զաղտնիքը ըստ գետակին. «Թագաւորին տղան էշու կզակ ունի»: Եւ իր ճաճբան շարունակեց, լեզուին վրայի ծանրութենէն թեթեւցած:

Բայց տեսէր թէ ի՞ նէ պատահեցաւ:

Զկնորս ճը որ քիչ հեռուն նստած՝ ճուկ կ'որսար, կարծեց լսել խորհրդաւոր ճայն ճը որ գետին ճէջէն կուզար. լսու ճը իմանալու համար ականչ տուաւ գետին և այս անզան զարմանքով եւ յատակօրէն լսեց ճայն ճը որ կ'ըսէր. «Թագաւորին տղան էշու կզակ ունի»:

Բայց ճիմիայն ճկնորսին լսելով չի լմնցաւ դորձը: Մօտաւորապէս յիսուն ճեթը հեռուն, լուացարարուհիներ իրենց ճերմակեղէնները կը լուային գետին եղերքը, լսեցին ճիւնոյն ճայնը որ կ'ըսէր. «Թագաւորին տղան էշու կզակ ունի»:

Գետակը որ օձավտոյս կը թաւալէր քաղաքին ճէջէն, կ'անցնէր նաեւ թագաւորին պալատին պարտէզին ճէջէն. ճիւնոյն պահուն թագաւորը կը պարտէր պարտէզին ճէջ, երբ յանկարծ լսեց Ճայն ճը որ կ'ըսէր. «Թագաւորին տղան էշու կզակ ունի»: Թագաւորը ետիւակայել թագաւորին զայրովթը:

«Այս գետակին ընթացքը փսխեցէր եւ կաթիլ ճը ջուր չի ճկելու պայմանաւ չորցուցէր զայն», հրանձայեց իր ճառաներուն:

Ծառաները կարելի եղած ճիջոցը ի գործ դրին՝ թագաւորին հրանձանը կէտ առ կէտ գործադրելու համար, բայց ի զուր, կրկին եւ կրկին գետակը իր նախկին ճաճբան կը շարունակէր եւ ջուրը կը շատնար, և անդադար ճայնը կը կրկնէր. «Թագաւորին տղան էշու կզակ ունի»:

Այն ատեն թագաւորը իր բարկութիւնը թագուհին առաւ եւ իր տղան հետ ճիասին զայն վարեց պալատէն:

Լաց, աղաչանը, աղերսանը ոչ ճէկ օգուտ ունեցան և թագաւորը իր սրոշումին ճէջ անդրդուելի ճնաց:

Եւ որպէսպի ճաճբան ոչ ճէկը կարենայ ճանչնալ զանոնք, երկուքին ալ դէճքը սեւ լաթերալ ծածկեց և յանձնեց երկու պահակներու որ տանին և չեռուն, անտառին ճէջ ճկեն զանոնք:

Պահակները իրենց պարտականութիւնը կատարեցին և թագուհին ու տղան լքուած ճընացին անտառին ճէջ:

Ճաճողուելով որ այեւս ունէ աղերսանը անօգուտ է պալատ վերաբառնալու համար, թագուհին համակերպեցաւ իր սեւ բախտին և սկսաւ պատսպարան ճը փնտուել:

Թարայք ճը գտաւ, որ չոր խոտերով անկողին ճը շինեց եւ իր տղան հոն պառկեցուց:

(Շար. 3)

Թարգմ. ԱՌԵՒՐԵՆ

# ՄԱՐՄԱԿՐԹԱՆ

## ՇԱՀԱՐԴ ՔՐԻՍԵԱՆ

Ապրիլեան ահարկու փոթորիկեն զոհ մըն ալ:

Եաւարշ, ինքն ոլ փոթորիկի ճարդ՝ իրեն համար կեանքը շարժում և վազք կը նշանակէր:

Եատէր զինք կը շփոթեն աթլեթի կամ ֆութալիստի հետ, ա՞ն ոչ մին էր ոչ ալ ծխար, իրեն նշանաբանն էր առողջ ճարմինի ճիջոցաւ առողջ ճիաք: Մարզական շարժումի ճիջոցաւ կը ձգտէր համահայ երխասարդութեան ճիութիւն մը իրականացնել:

Իր ընկերներն էին մղած զինք ճարզական ճիւղին, ի ընէ եռուն-շարժուն երխասարդ՝ իր ասպարէզը զտած էր, տատամում չունեցաւ ան, այլ կրցաւ իրեն եղած թելազրանքին լայնութիւն ու խորութիւնը ընթառնել: Նետուեցաւ ասպարէզ գիտակցութիւնով և լաւատեսութիւնով:

Երբ ինք հրապարակ եկաւ իբր ճարշանքի ուսուցիչ, Պոլսոյ Վարժարաններու մէջ, իր ուշապրութիւննեն ըլ վրիսկեցան հրապարակի և գաւառի ճարզական անջատ խումբերը, բոլորին հետ էր Ան առանց կողմնակալութեան:

Իր շրջապատը նեղ կ'ուգար իրեն, ըլլալով լայն դաշտի ճարդ. իր ուժերը ընդարձակ ասպարէզի պէտք ունէին, այս նախակողով հիմնեց առաջին ճարզական թերթը — ես իրեն պիտի տան այս գործին նախաձեռնութիւնը, հսկ չէ թէ բարեկամներ թելազրած ըլլան զայն իրեն, ինք զիտաց այդ թելազրութիւնը գործնականացնել և հիմնաւորել:

«Մարմնամարդ» թերթը տարածուելով աճբողջ հայ գաղութներու մէջ՝ նոր աւիշ մը ներարկեց հայ երխասարդութեան, իր շուրջ հաւաքեց բոլորը: Այս թերթին աղղեցութիւնով էր որ պահանջը դարձաւ մեր մէջ Փիզիքական դաստիարակութեան խնդիրը: Մկան կազմուիլ ճարզական խմբակցութիւններ, գրեթէ բոլոր հայաշատ գաւառներու մէջ, և ճարմին առաւ ցեղասպահական նոր ու յուսազրիչ աղղակ մը:

Ինչպէս ըստինք, Եաւարշ ոչ աթլեթ էր և ոչ ալ ֆութալիստ, Ան մեծ կարեւորութիւն կուտար Եաւետական ճարզական մարզանքի, որ բոլոր ճարզական ճիւղերու հիմն է և Փիզիքական համաչափ զարգացումի ու առողջութեան մեծագոյն աղղակներէն մին կը նկատուի տակաւին մինչեւ այսօր: Մակայն Եաւարշին գործին կարեւորութիւնն ու մեծութիւնը կը կայանայ, մինչեւ այնօր հաճոյքի կամ ժամանցի խմաստով առնուած գործի մը, կենսական և համազային հանգամանք տալուն մէջ:

Կարզացէք իր խմբագրականները սրոնց մէջ ճասնագիտական ոչինչ կայ, այլ ընդհակառակը, հայ երխասարդութիւնը ճարզանքի ճիջոցաւ կ'առաջնորդուի աղգային-բաղաբացիական գիտակ-



ՇԱՀԱՐԴ ՔՐԻՍԵԱՆ  
1906ին

ցութեան, որոնց մէջ շատ գեղեցիկ ծրագլրներ կան աղջապահպանման տեսակէտով: Հաճազգացին շարժում մը հիմնելու, ձեւասրելու երկունք մը կը տեսնուի այդ տողերուն մէջ:

Միշտ գաղափարի փոխանակութիւններ ուներ իր ծօտիկ ընկերներուն հետ, որոնք շատ լաւ կը հասկնացին այս ջղուտ հայորդիին փոթորկումները և թիկունք կը հանդիսանացին անոր՝ նիւթապէս և բարոյապէս, քանի որ իրենց խոհալներն էին անոնք միեւնոյն տոեն:

Եւ հասունցած էր գաղափարը, ձեւ և մարմին առնելու ծօտ էր՝ երբ պայմեցաւ հաճաշիարհացին աղետը և նաւարշ ձեռք առաւ Գողգոթացի ճամբան, այնքան որիշ թանկապին ընկերներու հետ:

Գնաց խիստ լաւատես, կարծես արշաւի, պտոյտի կ'երթար և իր աքսորի կեանքին մէջ իսկ ան՝ վացրկեան մը չի լրեց իր սիրած գործը, միշտ կառչած էր խոհալին երբ դահիճը զտրծաղրեց տրուած ոճիր-հրամանը:

Եիջեցաւ ինք, սակայն բոցավառեցաւ իր սիրած գործը, մի քանի տարի եաբ Հ. Մ. Պ. Մ. անունին տակ, աւելի ընդլայնուած և աւելի բարձր տեսլականութ:

Հայ մարմնակրթական կեանքի մէջ, նաւարշ Քրիստոնի անունը յաւերժացած է. այդ անունը զամուած է այս շարժումին գմբէթին վրայ շողարձակ աստղի մը պէս:

Պատոիւ և յարգանք իր չմուցող միշտակին:

ՄԱՐՄՆԱԿՐԹԱՆՔ

## ՖՐԱՆՍԱ

### ՖՈՒԹՈՒ

Անցեալ տարուան ընթացքին Հ. Մ. Պ. Մ. Ի. Փարիզի և արուարձաններու 8 Ա. խուճքերը իրարու դէմ մրցելով կազմուեցան ֆութազովի խառն Ա. և պահեստի խուճքերը: Սոյն խուճքերը մէկ անպատեհութիւն միայն կը ներկայացնէին, այն է խաղացողներուն դեռ իրարու վարժուած չըլլալը: Սակայն իրենց կատարած մրցումներուն միջոցին, Հ. Մ. Պ. Մ. ականները ցոց տուին թէ ֆութազովի խաղի մասին լաւ հմտութիւն և առողջ դատողութիւն մը կարող է այդ անպատեհութիւնը չէլորացնել:

Խուճքին ընդհանուր կարգապահութիւնը վեր է ամէն գովեստէ, և ձեռք բերած յաջութիւններուն առաջիններէն կարելի է համարել այս կէտը:

Մեղ համար ցարդ անկարելի եղած էր երեւակայել հայ խուճք մը, որուն տաքարիւն խաղացողները խաղի միջոցին ջղայնանալով չպատշաճին թեւերու անտեղի շարժումներով:

Արդ Հ. Մ. Պ. Մ. Ի. Փարիզները կրցած են տակ իրենց խաղացողներուն այդ կարգապահական ողին: Ո՞չ մէկ ձայն խաղի միջոցին, ո՞չ մէկ զիտողութիւն կամ մէսթ: Աշխոյդ երի-

տասարդներ, որոնք կրնան իրենց ներքին կրակը ու արեւելեան եռանդը զսպէլ, նոյնիսկ ակնյացանի անիրաւութեանց դէմ:

Ու լսելի կ'ըլլան միայն պլտիկ ծափեր որոնցմավ մէր խաղացողները իրենց ներկայութիւնը կը զգացնէն ծօտիկ ընկերներուն:

Գանք խաղացողներու և իրենց պաշտօնին:

Վ.իչէն, իբր բերդապահ (goal keeper) օր ըստ օրէ յառաջդիմելու վրայ է, և իր ճկնութիւնով, հաշուուած ոստումներով և զընդակը կորպելու իր ճշգրիտ և շուտափոյթ զատողութեամբ, առաջնակարգ բերդապահ մը ըլլալու ճամբուն մէջ է:

Երկու յետապահները (back) Գրիգոր և Հրանտ, իրենց պաշտապանողական դերին մէջ կատարեալ են:

Գրիգոր իր հասակաւոր ըլլալու առաւելութիւնը կ'օգտագործէ խճողումներու մէջ, զլիսի հարուածներով հեռացնելով զնղակը: Իր ոտքին հարուածները հաղուագիւտ են իրենց ուժգնութեամբ, այնպէս որ ամէն անգամ իր զարկած զնղակները կը ծօտենան հակառակորդ կօլին:

Իսկ Հրանտ իր պաղարիւնութեամբ և ճըկունութեամբ, ինչպէս նաեւ հաշիւներու ճըշտութեամբ լաւ ուժ մը կը ներկայացնէ Գրիգորի կողքին, խուճքին պաշտապանողական ամենակարեւոր զինն մէջ:

Միջնապահներն են (half back) Կղեծէս, Մեսրոպ և Արսէն: Մեսրոպ, հակառակ անոր որ իբր կեղը. միջնապահ, շատ ծանր բեռ մը վերցուցած է իր վրայ, կրնայ պատուաւոր կերպով տանիլ այդ պաշտօնը, շնորհիւ իր կրակոտ յարձակումներուն և իր հարուածներուն վստահութեանը:

Կղեծէս, իր ճարպիկի ֆիզիքականով, զօրաւոր խոչընդուռ մըն է հակառակորդ յառաջապահներուն համար, և իր կշռուած շարժուձեւերով ու խելացի հարուածներով մեծաւալէս կ'օգնէ յառաջապահներուն:

Գալով Արսէնին, որ իբր աջ միջնապահ թանկագին ոյժ մըն է, հակառակ իր 30 տարեքին, (միւս խաղացողներուն միջին տարիքը 22ը՝ չ'անցնիր), զեւ իր պատանիի աւիւնը սրահած է: Եւ մեր «Ճերտկ»ը իր յախուռն ու կրակոտ խաղով և ոստումներով, ինչպէս նաև անսպասելի վայրկեաններուն իր յարձակումներով մշտնջենական վտանգ մըն է հակառակորդ յառաջապահներուն համար:

Սակայն ինչ որ ամենէն աւելի յատկանըշական է Հ. Մ. Բ. Մ. ի խառն խումբին մէջ, այդ ալ իր յառաջապահներու (forwards) գծին կատարելութիւնն է, որ՝ Պոլսոյ թէ Ֆրանսացի մէջ ցարդ կաղմուած հայ խումբերու յառաջապահ զիծերէն ամենալաւն է:

Հայերը շատ առաջնակարդ խաղացողներունեցած են և ունին, որոնք հակառակ անոր որ անհատապէս խիստ մեծ արժէք կը ներներկայացնեն, խումբի մը մէջ խաղացած պարագային իրենց արժէքէն շատ բան կորսնցուցած են իրենց անհատական խաղարկութեամբ:

Տարիներու փորձառութիւնը մեզ սորվեցուցած է թէ՝ հայ խաղացողները հակառակ փութպօլի խաղին շատ մը գաղտնիքներուն թափանցած ըլլալուն, չեն կրցած տիրանալ արագաշարժութեան գաղտնիքին: Ու ասո՞ր ալ պատճառները գուցէ ցեղացին են: Ու հայ խումբերը ամէն անդամ որ յաղթուած են, պատճառը իրենց հակառակորդ խումբին արագութիւնը եղած է:

Ուստի Հ. Մ. Բ. Մ. ի ճարպիչ և վարիչները այդ տեսակէտէն մեկնելով մարզած են յառա-

ջապահներ, որոնք իրենց անզլիական պարարիւնութեամբ տուած բասերով և մեքենական կանոնաւորութեամբ տուած զլիսի հարուածներով, կը յաջողին յոգնեցնել իրենց արագաշարժ հակառակորդները և տիրապետել անսնց վրայ:

Կեղրոնի յառաջապահ Տայեան, բոլոր զիւծը իրար կը կապէ իր չափուած բասերով ու լուրջ դատողութեամբ: Միեւնոյն ատեն լորջ վտանգ մըն է հակառակորդ կօլին համար, անսպասելի վայրկեաններու մէջ տուած իր զօրաւոր և ճշգրիտ հարուածներով: «Աջ ներս»ը, Հայկ Արամ, որ վերջերս հասաւ Պոլսէն, հոգէառն է հակառակորդ բերդապահին, իր անեւրեւակայելի զօրաւոր հարուածներով: Իր ճառնագիտութիւնն է penalty ի հարուածները, որուն զիմաղրով բերդապահ դժուար թէ զըտնուի, նոյնիակ եթէ զնդակը ձեռքերուն հանդիպի:

«Չախ Մէջ»ը, Միսար, որ իր Փիզիքականով թէեւ մեծ վախ չազդեր հակառակորդ կողմին, բայց թանկագին օգնական մըն է Տայեանի: Իր ճառնագիտութիւնն է անհրաժեշտ վայրկեանին գանուիլ պէտք եղած տեղը, կօլը նըշանակելու համար:

«Չախ Բաց»ը՝ Շառլօ, և «Աջ Բաց»ը՝ Շինձեռնակեան իրենց պաշտօնին բարձրութեանը մէջ են և իրենց արագութեամբ ու կանոնաւոր հարուածներով մեծապէս կը նպաստեն յաղթանակին:

Ահա կաշմը այն խումբին, որ իր առաջին խաղին 2 ով 2 հաւասար եկաւ U. S. Athis Mons ի Ա. խումբին հետ, երկրորդ խաղին 6—1 յաղթեց U. S. Villers Cotterets Ափն, իսկ Գ. խաղը՝ Villemomble Sports Ա. զօրաւոր խմբին դէմ ու յաղթեց 0 ի դէմ 3 կօլով:

Մտաղրութիւն կայ յառաջիկայ տարի խումբը աւելի զօրացնել Գալֆայեանի, Տէվեճեանի և Տէօվլէթեանի պէս կարող խաղացողներով, որոնք թէեւ Հ. Մ. Բ. Մ. ի անդամներ, բայց այս շրջանին համար պայմանագրուած են օտար խումբերու հետ: Ու այն ատեն Հ. Մ. Բ. Մ. ի ջանքերուն ամենակարեւորներէն մին պսակուած պիտի ըլլայ:

Ք. Ժ.

## ԿՐԸՆՈՊԼԸ

Հ. Մ. Բ. Մ. ի Կրընոպլի մասնաճիւղը  
հիմնուած է 1928 ապրիլ 22 ին:

Կազմեց ֆութակուի խումբ մը՝ որ  
կատարեց հինգ մրցումներու 1929 ին,  
խաղացողներէն մէկ մասին Կրընոպլէն  
մեկնելուն պատճառաւ, ֆութակուի խում-  
բը կազմակուծուեցաւ: Անկէց ի վեր չէ  
վերակազմուած: Կը պակսին նիւթական  
միջոցներ վերակազմելու համար:

Մասնաճիւղը ընդունուած է Ֆրանս.  
Յութակուի և Աթլէթիսմի Դաշնակցու-  
թիւններէն: Անի 15-16 տարեկան քա-  
նի մը պատանի մարզիկներ, որոնք ան-  
ցեալ ամառ կանոնաւորաբար հետեւե-  
ցան աթլէթիք փորձերու Այս տարի  
փորձերը սկսան ապրիլի վերջերը:

Մասնաճիւղիս անդամններէն մին է  
նաև Վազգէն, բարձր ցատկելու ֆրան-  
սանայ ախոյեանը: Հայ մարզիկը անցեալ  
տարի մասնակցեցաւ Ալպեաններու շրր-  
ջանի գրեթէ բոլոր ֆրանսական մար-  
զանգէսներուն դանազան յաջողու-  
թիւններով:

Այս ամառ մեր շրջանի առաջին մըր-  
ցանանդէսը տեղի պիտի ունենայ յունիս  
1 ին, վալանսի մէջ: Հ. Մ. Բ. Մ. ի կող-  
մէն վազգէն եւս պիտի մասնակցի այս  
խաղերուն:

Թղթակից

## ԳԱԻԱՌԻ ՀԱՅ ՄԱՐԶԻԿՆԵՐՈՒՆ

Աթլէթիսմի եղանակը բացուեցաւ  
ապրիլին:

Մասնաճիւղս քաջալերելու համար  
զաւառի հայ մարզիկները, որոշած է այս  
տարի մրցանակներ յատկացնել այն  
մարզիկներուն, որոնք կը յաջողին կոտ-  
րել ֆրանսահայ մրցանիշ մը:

Մրցանակը պիտի ըլլայ արծաթեայ  
զեղարուեստական մէտայլ մը, ուր նշա-  
նակուած պիտի ըլլան մարզիկին անու-  
նը, ձեռք բերած չափանիշը և թուականը:

Մրցանակի արժանանալու համար  
պէտք է լրացնել հետեւեալ պայման-  
ները.

1.— Ձեռք բերել ֆրանսահայ արդի  
մրցանիշներէն աւելի բարձր արդիւնք մը:  
Ֆրանսահայ արդի մրցանիշները հե-  
տեւեալներն են:

Վագրեր

100	մէթր 11 ½	երկվայրկեան
200	" 24 "	"
400	" 54 ²/₅ "	"
800	" 2 զայր. 12 ¹/₅	երկվայրկ.
1500	" 4 "	35 "
3000	" 10 "	17 ¹/₅ "
110	մէթր արգելարշաւ,	20 երկվ.

Ցատկել

Բարձր	1 մէթր	59
Հեռու	" 6 "	25
Չողով	" 3 "	32

Նետել

Երկաթ	12 մէթր	80
Նիզակ	" 50 "	03
Սկաւառակ	" 32 "	215

2.— Նոր մրցանիշները պէտք է ձեռք  
բերուին Ֆրանս. Աթլէթիսմի Դաշնակ-  
ցութեան մարզական օրէնքներուն հա-  
մաձայն:

3.— Ձեռք բերուած արդիւնքներուն  
համար ներկայացնել վաւերազիր մը  
Հ. Մ. Բ. Մ. ի Կրընոպլի մասնաճիւղէն:  
Այդ վաւերազիրը պէտք է ստորագրուած  
ըլլայ:

Վագրերու իամբը ճամբայ հանողէն  
և ժամ բռնողներէն, որոնց թիւը պէտք  
է ըլլայ առնուազն երկու:

Նետելու եւ ցատկելու իամբ՝ առ-  
նուազն երկու դատաւորներու կողմէ:

4.— Անկէց զատ այդ վաւերազիր-  
ուն ճշդութիւնը պէտք է հաստատէ  
օրուան դատաւորը կամ անոր բացակա-  
յութեան՝ կազմակերպիչ մալ մնին հա-  
խաղահը:

5.— Արդիւնքները պէտք է ձեռք  
բերուին կազմակերպուած մրցանակների  
մը ընթացքին: Փորձերու ժամանակ  
ստացուած արդիւնքները նկատի չեն  
առնուիր:

6.— Մարզահանդէսը պէտք է կազ-  
մակերպուած ըլլայ Ligue de Parisի  
սահմաններէն դուրս և մարզիկը կարե-

խումբի անդամներ՝ Պարթև Զաքըրեան,  
Վազգարշ Աստառերեան, Լեռն Զրաքեան:

Նկատի ունենալով այն պարագան  
թէ զարչական կազմին կ'անդամ ակցին  
փորձուած և նուիրուած տղաք, կը սի-  
րենք յուսալ թէ սոյն դեկավարութեան  
տակ տեղուոյս մասնաճիւղը պիտի բո-  
լորէ արդիւնաւոր շրջան մը, իրեն զօ-  
րավիդ ունենալով համայնքին նիւթա-  
կան և բարոյական աջակցութիւնը, որը  
երբեք չէ զլացուած իրենց:

Թղթ ակից

## ԱՐԺԱՆԹԻՆ

Գորտովայի զաղութը կը բազկանայ  
մօտ հազար հոգիէ: Ազգ, կեանքի ծա-  
զումը հազիւ թէ երկու տարուոյ զոյու-  
թիւն մը ունի: Ունի իր ուրոյն եկեղե-  
ցին, որ միանգամայն կը ծառայէ իրեւ  
դպրոց, որ կը բազկանայ մօտաւորագէս  
80 երկսեռ աշակերտաներէ: Ես կը փա-  
փաքիմ մտցնել զպրոցէն ներս Հ. Մ. Բ.  
Մ.ի ողին, պարբերաբար աւանդելով  
անոնց մարմնակրթական և սկասուա-  
կան զաներ, որքան որ կը ներեն զբա-  
ղումներս:

Եյս առթիւ զիմելով ձեզ, պիտի  
խնդրեմ որ ձեր բարոյական աջակցու-  
թիւնը չի խնայէք մեզի, բաժանորդա-  
զելով Հ. Մ. Բ. Մ.ի պարբերաթիւնին,  
զրկել պատկերազարդ զբույշներ շուէ-  
տական մարզանքի վերաբերեաւ, վեր-  
ջապէս այս մասին ինչ որ հարկ կը  
նկատուի:

Կը յուսանք որ պիտի ընդառաջէք  
մեր սոյն խնդրանքին, որպէսզի հեռա-  
ւոր հորիզոնի տակ զանուող տեղուոյս  
հայ բնեկորներն ալ այս կերպով զերծ  
մնան այլասիրման վտանգէն:

Եզրապետական բարեւներով՝

Մ. ԿՈՍՏԱՆԵԱՆ

Գորտովա

15 Մարտ 1930

## ՅՈՒՆԱՍՏԱՆ

ՏՐՄՄ

Հ. Մ. Բ. Մ. ի սարքած զասախօսու-  
թիւնները մեծ հետաքրքրութիւն ար-  
թնաց տեղուոյս համայնքին մէջ: Մաս-  
նաւորապէս երիտասարդութիւնը ըս-  
կըսած է ոգեւորութիւնը: Ցարդ տեղի ու-  
նեցան երկու զասախօսութիւնները: Տոք.  
Օհաննան խօսեցաւ սկասուութիւնն նը-  
պատկներու և օգտակարութիւնն մա-  
սին: Պ. Արտէն Պալեան՝ «Երիտասարդ-  
ներու թշնամինները» նիւթին չուրջ:  
Պ. Եղուարդ թորոսնեան եւս մասնաւո-  
րապէս հրատիրուած է Գավաւայէն զա-  
սախօսներ համար:

Միւս կողմէ Հ. Մ. Բ. Մ. ի մարզա-  
կան հիւզն ալ յառաջդիմելու վրայ է:  
Անցեալ կիրակի տեղուոյս գուտագուի Ա.  
Խումբը «Տոքասահի մարզադաշտին մէջ  
արքած էր մրցում մը յունական  
«Վիրօն» Ա. խումբին հետ, վերջինը  
յազիթական 2 - 1 ի զէմ:

## ՄԻՈՒԹԵԱՆ ԿԱՊ

Հազիւ ինքզինքը նետած հիւրբնկալ  
ափեր, 1922 ի ազետէն փախչող հայ  
երիտասարդութիւնը փութաց կազմա-  
կերպել Հ. Մ. Բ. Մ. ի մասնաճիւղեր կամ  
պարզ մարզական խումբեր, սկսեալ  
թրանսպեկտուութիւնը Սուրիա, Պելճիգա-  
յէն Յունաստան, Խումանիայէն Եղիպ-  
տոս և Կոյնիկ Հարաւ. Ամերիկա:

Կը կարծենք թէ Հ. Մ. Բ. Մ.ը երբէք  
այսքան բազմաթիւ մասնաճիւղեր չէր  
ունեցած. նոյնպէս անոնց միջեւ միու-  
թեան կազի մը չկոյցութիւնը երբէք  
այսքան զգայի չէր եղած:

Ամէն տեղ հայ մարզիկննորը և սկա-  
սուները իրենց կարողութեան չափով  
կ'աշխատին, կը յառաջդիմեն, յաջորու-  
թիւններ կ'ունենան, մրցանիշները կը  
կոտրեն, բայց թրանսագործուները լուր  
չաւնին օրինակի համար, թէ ի՞նչ կ'ընեն  
Սուրիայ մէջ, Ամերիկա զանուողները  
տեղեակ չեն Յունաստանի հայ մարզիկ-  
ներուն զործունկութիւնէն և այսպէս փո-  
խադարձարար:

«Հայ Սկառուտ» կոչուած է այդ ուղղութեամբ մեծ ծառայութիւն մը մատուցանելու. ան պէտք է ժամադրավայրը ըլլայ աշխարհի ամէն կողմերը ցրուած բոլոր հայ երիտասարդներուն. անոնք պէտք է իրարու հետ հաղորդակցին այս էջերուն միջոցաւ:

Թող ուրեմն ամէն կողմէ դրկուին հակիրճ տեղեկութիւններ, գործունէութեան իրական և ամփոփ պատկերներ, լուրեր, եւայլն, ամէն ամիս կանոնաւորապէս:

«Հայ Սկառուտ» պէտք է հրատարակէ նաեւ Հ. Մ. Բ. Մ.ի ոգիին համապատասխանող նկարներ:

Այսպէս, ամուր կապ մը կ'ունենանք չորս հովերուն ցրուած հայ երիտասարդութեան միջեւ:

Ժ. Ե.

## ԱՅԼԵԹԻԶՄ

Անշուշտ դիտած էք որ համաշխարհային ախոյեան մրցումներու մէջ ամէնէն կարեւոր աթլեթները նկատուած են անոնք, որոնք 5 կամ 10 մասնագիտութեան մէջ լաւագոյն արդիւնքը տուած են. (pentathlon & decathlon): Մեր լաւագոյն աթլեթներէն Մ. Մկրեան այս սկզբունքին հետեւած էր, հաւասարապէս լաւ ցատկող մը, լաւ վազող մը, լաւ նիզակ նետող և լաւագոյն երկաթ արձակող մը եղած էր, անոր համար ամէն բան կարելի էր, քանի որ աթլեթիկ ամէն փորձ կը նկատէր օգտակար և կարեւոր՝ մարմնակազմութեան համար և ճիշդ ասոր համար, ան ունէր յոյն արձանագործներու երեւակայած գնդերային համեմատական դեղեցիկ կազմը:

Մասնագիտութիւն մը, ժամանակի ընթացքին ի լայտ կուգայ, մարմինը այս կամ այն ճիւղին մէջ տրամադրելի յատկութիւններ պէտք է ունենալ, աւելորդ պիտի ըլլար ճղճիմ մարմինով տղու մը երկաթ կամ սկաւառակ նետել տալ, կամ երկար վազքերու մղել, ինչպէս չպիտի ուղէինք յոզնեցնել տըղայ մը որ հաստ սրունքներ ունի, անոր



Հ. Մ. Բ. Մ. ի  
Գարակէօզեան Հօմի ֆութակուսները

բարձրութիւն ցատկել տալով: Այս դասակարգի աթլեթները պէտք է նախ փորձեն ամէն խաղ, ամէն մասնագիտութիւն. ժամանակը արդէն անոնց առաջնորդ պիտի ըլլայ ինքնաբերաբար իէ՞ որ ճիւղին աւելի կրնան հետեւիլ լաւագոյն արդիւնք մը ձեռք բերելու համար:

Ուրիշ խորհուրդ մը եւս: Դիտեցէք ամէն անզամ որ առիթը ներկայանայ, լաւագոյն մարզիկներու փորձերը, տեսնել անոնց բոլոր շարժումները, լաւագոյն դպրոցը պիտի ըլլայ բոլորին համար: Հետեւեցէք թէ ի՞նչպէս կը վագեն, ի՞նչպէս կ'առնեն իրենց քայլերը, ճամբայ ելլելը, ցատկելը, նետելը, եւն..:

Այս ամփոփ նախաբանէն վերջ պիտի սկսինք բոլոր ճիւղերու մասին անջատօրէն զրել մանրամասն և նկարներով, տալու համար աթլեթիկմի համառօտղասախօսութիւն մը, որմէ կրնան օղտուիլ մեր բոլոր ընթերցողները:

Վերջ

ՊԵՐՃ ԶՈՔԸՆԸՆ



Le Gérant: DIRAN PERTCHEMLIAN

Imp. MASSIS, 208 bis Rue Lafayette, PARIS

## ՀԱՅ ՍԿԱՌԻՑ ԿԸ ՆՈՒԻՐԵՆ

Պ. Ալաղարշակ թագւորեան, Միկ օրինակ տարեկան, յատկացուցինք Սուրբոյ վարժարաններու:

Պ. Նուպար Ամիրխանեան, Մէկ օրինակ տարեկան, Քէրքիւքի Ազգ. վարժարանի:

Պ. Արօնիկ Փափազեան, Միկ օրինակ տարեկան, յատկացուցիչք Սուբիոյ վարժարանակը ներուս

ԱՏՎԱՐԴԻՔ

**ԱԻԵՏԻՄ ԱՀԱՐՈՆԵԱՆ** Իր կեանքը եւ գրականութիւնը, 190 էջնոց ձոխ հատոք, գրեց՝ Մկրտիչ Պարսամեան: Գին՝ Ֆրանսայի համար 25 ֆրանք, ուրիշ երկիրներու համար 1,50 տոլար:

Գիւմբէլ M. Barsamian, 121 Rue Marcadet, Paris (18e).

ԱՐՑՈՒՆՔՈՑ ՓՈԽՆՁ ՄԸ, ՏՕՔԹ. ՏԻԳՐԱՆ ԱԼՎԱԲՎԵՐԺԻ յիշատակին: ՏՕՔԹ. Կ. Ա.Ա.ԱՀՎԵՐԺԵ

ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ԳՐԱԿԱՆ-ԲՈՒՆԱՍԻՐԱԿԱՆ ԱՃԱՍԹԵՐԸ ՎԵՆԵՏՈՎԻԿԻ ՄԱՍԻՄԱՐԵԱՆ ՄԻԱՅԱՆՈՒՄ.։  
Հասցե՝ Rédaction de la Revue PAZMAVEB, St. Lazare, Venise (Italie).

ԴՐՈՇՎԱԿ, օՐԿԱՆ Հ. Յ. Դաշնակցութեան:

Zwugl, Mlle. S. Agopian, 5 rue des Gobelins, Paris (13e)

ՀԱՅ ՍԻՐՏ. Ազգային-քաղաքական շաբաթաթերթ:

Zwugl, Abonné Colbert 166, Marseille.

ԵՓԲԱՏ, ԽՈՐԵՎԱՅ, Քաղաքական-գրական: Հասցե՝ B. P. 382, Alep.

• պատմութեան շահագում է ի պահեամբ սահման:

Zwugt, Revue POUJANK, 126 Faub.

ինչեւմ ապահովացնելու համար:

Zwagé, 208 bis rue La Fayette, 1

Հրանսահայ երկարաժամկետ:

Zwugz 208 bis rue Lafayette, P

ամսեալ գրական-բանասիրական նախդէս:

Zwugč ANAHIT, Revue arménienne, 9 rue Say, Paris (9e)

Զբախան - Գերազանց եպաշխան, ճամփութեան 6-7 գուգ. Թիւք:

Zwugé, H. Palouian, B. P. 50, Paris (10e).

орьба, земля кипит, огни блещут, ари-

Zwugt, Revue « Handes Amsorya », VIENNE (Autriche), VII, Mech-





# ԳՐԱԴԱՐԱՆ

## ԵՐԵՎԱՆԻ ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ

### ԿԱՂԱՔԻ ԳՐԱԴԱՐԱՆ

# **RESTAURANT CARLO**

34 Rue St Lazare - PARIS

drey

## ԵՐԶԱԿԱԿՈՒԹԵԱՆ ՈՒՂԻՆ

ՀԵՂ ԻՆԱԿ՝ ՏՕՔՈՒ. Վ. ՓՈՅԻ

Ամփոփեց՝ ՏՕՔԸ. Լ. ԳՐԻԳՈՐԵԱՆ

Ամէն անձի, մանաւանդ ամէն սկառտի  
խիստ կարեւոր է այս գիրքը:

Ան ուղեցոյց մըն է բոլորին համար թէ  
բարոյական և թէ գործնական տեսակէտով:

Ամէն մարդ պէտք է օրինակ մը ունենայ  
և նուիրէ իր բարեկամներուն, եթէ կ'ուզէ  
իրապէս անոնց օգտակար ըլլալ:

Գի՞ն՝ Ձրանսա 10 ֆր., Ամերիկա 5 սէնթ:

*Դիմել՝* Dr. Léon KRIKORIAN

126 Faub. St. Denis, PARIS (10<sup>e</sup>)

և Հայ Սկառութիւն Վարչութեան:

The image shows the front cover of an Armenian magazine. The title 'ՀԱՅՈՒԹՅՈՒՆ' (Hayotyun) is written in large, stylized, black, serif capital letters at the top. Below the title, there is a vertical column of smaller text: 'ՀԱՅՈՒԹՅՈՒՆ' on the first line, 'ԾԱՇԽԻԿԱ' on the second, 'ԹԱՐՄԱԿԱ' on the third, and 'ՆՈԽՈՎԵԱ' on the fourth. In the center, there is a large, bold, stylized letter 'Տ' (T). To the left of this central letter, the year '1928' is printed twice: 'ԳՐԱԴ' above 'ԳՐԱՑ'. Below the central letter, the word 'ՀԱՅՈՒԹՅՈՒՆ' is repeated again. At the bottom, the year '1928' is written again, followed by 'ՏԵՍԱԿԱՆ' on the left and 'ՀԱՅՈՒԹՅՈՒՆ' on the right. The entire cover is framed by a decorative border of stylized, dark, leaf-like or flower-like shapes.

GIB, 12, Passage du Caire, Paris 2<sup>e</sup>  
TEL CENTRAL 72-15